

GEMEINDE MANNSDORF JOURNAL

Ausgabe
04/2017

*Frohe Weihnachten,
viel Glück und Gesundheit in 2018
wünschen Ihnen*

*Ihr Bürgermeister, der Gemeinderat
sowie alle Mitarbeiter der Gemeinde*

TERMINVORSCHAU:

Friedenslicht:

Sonntag, 24.12.2017 ab 13:00 Uhr

Christkindl-Suche:

Sonntag, 24.12.2017 ab 13:50 Uhr

Christbaum-Abholung:

Montag, 08.01.2018 ab 8:00 Uhr

Dorffrühstück:

Samstag, 20.01.2018 von 8:00-10:30 Uhr

Feuerwehrball:

Samstag, 27.01.2018 ab 20:00 Uhr im GH Paulesits

Altstoffsammelstelle:

Samstag	13.01.2018	von 10-11 Uhr
Freitag	19.01.2018	von 14-15 Uhr
Samstag	03.02.2018	von 10-11 Uhr
Freitag	16.02.2018	von 14-15 Uhr
Samstag	03.03.2018	von 10-11 Uhr
Freitag	16.03.2018	von 14-15 Uhr

IMPRESSUM:

Eigentümer & Herausgeber:

Öffentlichkeitsausschuss der Gemeinde Mannsdorf
e-mail: journal@mannsdorf.gv.at

Druck: CME Print



Sehr geehrte Mannsdorferinnen und Mannsdorfer!

Der Winter steht schon vor den Türen, die Weihnachtslieder ertönen aus dem Radio und das Jahr neigt sich nun dem Ende zu. Wie gewohnt möchte ich Ihnen wieder die neuesten Informationen aus der Gemeindestube präsentieren.

Marchfeldschutzdamm

Die Politik, allen voran unsere Landeshauptfrau Johanna Mikl-Leitner, hat beim Spatenstich ihr Wort gehalten. Ende Oktober sind die ersten Baumaschinen aufgefahren. Die Baustelle wurde eingerichtet und die ersten Maßnahmen am Damm haben begonnen.

Momentan wird gerade das Pumpwerk Mannsdorf gebaut: In diesen Schacht läuft das Quell-



wasser ein, welches aus den Kiessäulen auftritt. Von dort wird es mittels Pumpen wieder über den Damm geleitet. Weiters wird gerade die TAG – Gasleitung freigelegt und für die Dichtwand hergerichtet. Im Orther Bereich wird das Siel bei der Baxter ebenfalls neu errichtet und im unteren Bereich bei Eckartsau wird bei einem Baulos begonnen zu arbeiten.

Vor 2 Wochen waren wir seitens des Verbandes bei der Anhörung der Umweltverträglichkeitsprüfung bezüglich Witzelsdorfer

Rückstaudamm in St. Pölten. Momentan ist auch die Gemeinde Wien zur Sanierung bereit und die letzten Einreichunterlagen werden vom WGM (Wiener Gewässermanagement) eingebracht. Somit sollte auch hier im Herbst 2018 mit den Sanierungsmaßnahmen begonnen werden.

An der Dammkrone ist in unserem Bereich der Asphaltbelag bereits abgetragen worden. Ende Jänner / Anfang Februar kommt erstmalig eine neue Maschine in Österreich zum Einsatz. Mittels einer Bodenfräse wird wie bei einer Motorsäge ein Schlitz gefräst und dahinter gleich wieder ein Zementgemisch eingearbeitet. Das Schwert hat eine Länge von 12 Meter.



Bis im Sommer sollte der Damm in unseren Bereich seine Dichtwand haben.

Wasserhaus

Spät aber doch wurde nun der letzte Baumschnitt im Schutzgebiet entfernt und von der Firma Netouschek wurden die Wurzeln mit dem Forstmulcher gefräst. Sobald das Wetter es zulässt wird der Zaun errichtet. Im Frühjahr wird der Bereich begrünt und im Herbst wieder aufgepflanzt.

Feuerwehr Mannsdorf

Da das Feuerwehrauto heuer 30

Jahre alt wird, treten nun die ersten Probleme auf. 2014 wurde der Gemeinderat erstmalig auf einen notwendigen Neukauf hingewiesen. Die Kameraden der Wehr haben nun einstimmig den Antrag an den Gemeinderat gebracht, ein neues Auto anzukaufen. Nach einer Berechnung der Feuerwehrausrüstungsverordnung aus dem Jahre 2011 muss ein „HLF2“, ein modernes Universalfahrzeug mittlerer Größe, angekauft werden. Der Antrag wurde vom Gemeinderat angenommen und wird in den kommenden Tagen international ausgeschrieben. Die Gesamtkosten für ein neues HLF2 liegen bei ca. € 380.000. Das Fahrzeug wird vom Landesfeuerwehrkommandos mit ca. € 65.000 gefördert. Vom Land Niederösterreich wird seit 1.1.2017 die Mehrwertsteuer rückerstattet und die Feuerwehr Mannsdorf beteiligt sich an den Kosten mit ebenfalls € 80.000. Für die Gemeinde Mannsdorf bedeutet dies eine Investition in der Höhe von ca. € 200.000. Das Fahrzeug wird voraussichtlich Ende 2018 / Anfang 2019 in den Dienst treten. Wir hoffen, damit wieder für die nächsten 30 Jahre gut gerüstet zu sein!

Kirche Mannsdorf

Bei der Kirche wurde im Herbst mit der Pflasterung des Parkplatzes begonnen und wir sind kurz vor der Fertigstellung. Zusätzlich wird dieser Bereich in Zukunft von 2 weiteren Straßenlaternen ausgeleuchtet, welche schon bestellt, aber noch nicht geliefert werden konnten. Das WC wurde



fertig gestellt und kann bei kirchlichen Ereignissen schon benutzt werden. Weiters wurde die Anschaffung eines neuen Kühlaggregats für die Aufbahnhalle sowie die weiteren Arbeiten für das nächste Jahr beschlossen. So soll die Pflasterung des Innenbereiches des Kirchenhofes, der Eingangsbereich, der Choraufgang sowie das Chorgeländer erneuert werden. In den Wintermonaten werden die Arbeiten ausgeschrieben, um im Frühjahr damit beginnen zu können. Wir wollen die Kirche Mannsdorf zu ihrer 250. Jahrfest der Segnung im Jahre 2019 wieder in einem neuen Glanz erstrahlen lassen.

Kopfquoten und Zahlen

Abschließend möchte ich noch die Gelegenheit nutzen und Ihnen einige unserer jährlichen Gemeindeausgaben präsentieren: So beträgt die Quote pro Kind für Mannsdorf im Kindergarten € 4.632; in der Volksschule € 2.244;

in der NMS € 1.985; in der Sonderschule € 5.221 und in der Musikschule ca. € 800.

Bei dem Rettungsdienstvertrag, den jede Gemeinde mit einer Rettung abschließen muss, beträgt die Kopfquote € 10. Zusätzlich wurde ein freiwilliger Kopfquoten Betrag für die Johanniter in Orth mit € 2 vor etlichen Jahren im Gemeinderat beschlossen. Das Bezirksfeuerwehrkommando Gänserndorf erhält für jeden Mannsdorfer € 1, das Abschnittskommando Groß-Enzersdorf € 0,25 und der Zivilschutzverband € 0,15. Für die Spitäler besteht eine Quote von ca. € 252/Einwohner. Damit entstehen alleine unter dem Titel ‚Sicherheit‘ jährliche Kosten von rund € 100.000.

„Danke“

Auf diesem Wege möchte ich mich bei den Mitarbeitern der Gemeinde Mannsdorf allen voran meiner Amtsleiterin Renate Ondrovics, sowie Manfred

Pollaschak und Roland Huschka für die gute Zusammenarbeit bedanken. Ohne Ihre Tätigkeiten und Engagement hätten wir sicher keine so gut funktionierende Gemeinde. Auch den Gemeinderäten möchte ich „Danke“ sagen für die gute Zusammenarbeit.

Ihnen geschätzte MannsdorferInnen wünsche ich noch eine ruhige und besinnliche Weihnachtszeit. Verbringen Sie noch schöne Stunden im alten Jahr, feiern Sie schöne Weihnachten und rutschen Sie gut ins Neue Jahr.

Ihr Bürgermeister
Christoph Windisch

Trinkwasseruntersuchung vom 20.09.2017

Das Wasser der WVA Mannsdorf an der Donau wurde nach den geltenden lebensmittelrechtlichen Vorschriften überprüft und ist

für Trinkzwecke zulässig.

Von der NÖ Umweltschutzanstalt wurde der Nitratgehalt der Ortswasserleitung mit 38 mg/l gemessen. Damit ist der Wert gegenüber Voruntersuchungen gleich geblieben. Der gesamte Trinkwasserbefund ist unter www.mannsdorf.at im Download Bereich einsehbar.



BERICHT ÜBER DIE GEMEINDERATSSITZUNG

Folgende Punkte standen in der Gemeinderatssitzung vom 04.12.2017 auf der Tagesordnung:

Entschuldigt abwesend war: GR Eva Placho

- 1. Genehmigung des Protokolls vom 11.09.2017** **einstimmig angenommen**
- 2. Nachtragsvoranschlag 2017** **einstimmig angenommen**

Das Betriebsgebiet wird erweitert und dazu wurde beschlossen, weiteren Grund anzukaufen (siehe TOP 22). Da dies noch in 2017 vollzogen werden soll, wird der Rechnungsvoranschlag für 2017 nachträglich abgeändert, um die Bedeckung durch das Budget sicher zu stellen.
- 3. Voranschlag 2018** **einstimmig angenommen**

Der VA 2018 ist, so wie der Nachtragsvoranschlag 2017, vom 17.11. bis 01.12.2017 öffentlich aufgelegt und es gab in dieser Zeit keine Einwände oder Anmerkungen. Der größte Budgetposten für 2018 ist die Anschaffung eines neuen Feuerwehrautos (HLF 2) mit einem budgetierten Betrag von 380.000 Euro. Der Straßenbau ist mit 150.000 Euro am zweithöchsten dotiert. Für nähere Details nutzen Sie bitte auch das Service von www.offenerhaushalt.at.
- 4. Übertragung der Seuchenvorsorgeabgabe an den GVU Bez. Gänserndorf** **einstimmig angenommen**

Durch eine gesetzliche Änderung wurde es für die Gemeinden notwendig, die Einhebung der Seuchenvorsorgeabgabe neu zu beschließen. Bislang wurde diese über die Müllgebühren eingehoben, künftig ist die Einhebung durch die Gemeinden zu organisieren. Der GVU als Dienstleister bietet den Gemeinden an, die gesamte Abwicklung der Einhebung zu übernehmen.
- 5. Änderung Teil-Bebauungsplan, Bereich A, Plan Nr. 10.850-01/17** **einstimmig angenommen**

Eine Änderung der NÖ Baurichtlinie bringt die Verpflichtung zur Festlegung von Höhencodes mit sich, wonach dadurch die gültigen Bauhöhen festgelegt werden. Im Zuge dessen wird für den Bereich "Auf Der Haide" ein Teilbebauungsplan festgelegt, welcher mit den künftigen Höhencodes versehen ist. Dieser Bebauungsplan ist in der Zeit vom 16.10. bis zum 27.11.2017 öffentlich aufgelegt. Dazu hat es keine Einwände oder Anmerkungen gegeben.
- 6. Ankauf HLF2** **einstimmig angenommen**

Da die Anschaffung eines neuen Feuerwehrautos (HLF 2) notwendig wird, wurde bei einer FF-Mitgliederversammlung einstimmig beschlossen, bei der Gemeinde einen Antrag für eine Ausschreibung einzubringen. Die FF-Mannsdorf investiert für die Neuanschaffung eines Feuerwehrautos ihr gesamtes bislang erwirtschaftete Geld.
- 7. Spieldokumentation „Geschichtsträchtiger Raum Marchfeld“**
- Subvention **einstimmig abgelehnt**

Die Dokumentarfilmerin Anita Lackenberger wird einen Dokumentarfilm über das Marchfeld drehen und ist dabei an jene Gemeinden herangetreten, die in diesem Film berücksichtigt werden könnten. Das ganze Projekt steht im Zusammenhang mit der Bewerbung des Marchfeldes für die NÖ-Landesausstellung 2021. Aus Mangel an Relevanz für touristische Zielsetzungen wurde eine Subvention von Seiten der Gemeinde Mannsdorf einstimmig abgelehnt.
- 8. Installation eines Gas-Brennwertgerätes** **einstimmig angenommen**

Die Heizungsanlage des Gemeindeamtes ist mittlerweile über 20 Jahre alt und bedarf einer Erneuerung, zumal die Einsatzbereitschaft nachlässt und die Reparaturen zunehmen. Insgesamt wurden vier Angebote für ein Gasbrennwertgerät der neuesten Generation von regionalen Firmen eingeholt. Die Vergabe ging an den Bestbieter.
- 9. Kühlung Aufbahrungshalle** **einstimmig angenommen**

Das Kühlaggregat in der Aufbahrungshalle muss erneuert werden, nachdem durch die abnehmende Leistung eine einwandfreie Kühlung besonders in sehr heißen Zeiten nicht mehr gewährleistet werden kann. Das Aggregat wird im Außenbereich unter dem Dachvorsprung beim neu errichteten WC montiert werden, um eine Beeinträchtigung durch Lärm in der Aufbahrungshalle vermeiden zu können. Die Vergabe erging an den Bestbieter.
- 10. Brennholzverkauf** **einstimmig angenommen**

Dieses Jahr wird es keine Lizitation geben, der Verkauf erfolgt durch "Aufmetern". Jene Mannsdorfer, die Brennholz von der Gemeinde erwerben wollen, werden gebeten sich bei der Gemeinde zu melden. Ihnen wird dann beim Hanfgarten ein Areal ausgewiesen, wo sie Bäume schlägern können. Der Preis wurde mit 10.- Euro/fm weichem Holz und 20.- Euro/fm hartem Holz festgelegt.



- 11. Rettungsdienstvertrag** **einstimmig angenommen**
Durch eine gesetzliche Änderung im Rettungsdienstgesetz wird eine neuerliche Unterzeichnung eines Rettungsdienstvertrags notwendig. Dieser kann aufgrund der neuen Bestimmungen nur mehr mit dem Roten Kreuz abgeschlossen werden. Die Johanniter in Orth bekommen stattdessen eine jährliche Zuwendung von der Gemeinde in Form einer Subvention.
- 12. Änderung der Wasserabgabenordnung** **einstimmig angenommen**
Eine Formänderung in der gemeindeeigenen Wasserabgabenverordnung erfordert einen Beschluss über die Aufnahme von weiteren Standardgrößen bei Wasserzählern (3m³, 7m³ und 12m³) zur Berechnung der Bereitstellungsgebühr.
- 13. Wasserverband für Katastrophenschutz-Hochwasser-Donau-Marchfeld**
– Grundsatzbeschluss **mehrheitlich angenommen**
Nach der Sanierung des Hochwasserschutzdamms wird dessen Eigentum und Instandhaltung an den neu zu gründenden Wasserverband für Katastrophenschutz-Hochwasser-Donau-Marchfeld übertragen. Eine Kostenaufteilung von Bund (70%), Land-NÖ (15%) und Gemeinden (15%) gilt grundsätzlich als vereinbart. Ein Grundsatzbeschluss dazu muss von den betroffenen 10 Gemeinden gefasst werden. Nicht möglich ist eine Deckelung der künftigen Instandhaltungskosten zu beschließen, weil ansonsten der Bund aus diesem Aufteilungsschlüssel auszusteigen droht. Der angenommene Grundsatzbeschluss schließt jedoch die Übernahme von Zusatzkosten durch Naturschutzaufgaben, die mit dem Hochwasserschutz nichts zu tun haben, ausdrücklich aus.
- 14. MAREV – Touristischer Projektbeitrag** **einstimmig angenommen**
Der bisherige Beitragsschlüssel wurde geändert, wodurch sich die jährlichen Kopfquote für Mannsdorf auf 4,00 € erhöht.
- 15. MAREV – IST Mobil Marchfeld** **einstimmig angenommen**
Das bestehende AST-Taxi soll durch ein neues System - IST Mobil - abgelöst werden. Es wird mit einer höheren und flexibleren Bereitschaft, sowie günstigeren Kosten gerechnet. Die Einführung im Marchfeld hängt allerdings von der Bereitschaft der Gemeinden ab, entsprechende finanzielle Mittel in die Hand zu nehmen. Für Mannsdorf würden die Kosten für die Variante 24/7 (dh. ständige) Verfügbarkeit in etwa max. 3.000 Euro pro Jahr betragen.
- 16. VS Orth – Unterstützungserklärung zur Sanierung der Volksschule** **einstimmig angenommen**
Nachdem die, vom Mannsdorfer Gemeinderat bevorzugte, Campus-Lösung für VS und NMS nicht angenommen wurde und die Gemeinde Mannsdorf im Schulausschuss der VS nur eine beratende Stimme hat, wird das Gebäude der VS nun saniert.
- 17. Resolution – Abschaffung des Pflegeregresses** **einstimmig angenommen**
Die Abschaffung des Pflegeregresses durch die Bundesregierung kann zu erheblichen Mehrkosten für einzelne Gemeinden führen. Die Gemeinde Mannsdorf unterstützt daher eine Resolution für einen finanziellen Ausgleich der Mehrkosten im Zuge einer §15a-Vereinbarung.
- 18. Information Energiebericht 2017** **zur Kenntnis genommen**
Die Gemeinde Mannsdorf wird regelmäßig einem Energie-Audit unterzogen. Erkennbar sind bereits erste Einsparungsmaßnahmen durch die Umstellung auf LED-Beleuchtung und durch die Installation einer effizienteren Pumpensteuerung im Wasserhaus.
- 19. Haus mit Leben – finanzieller Beitrag** **abgesetzt**
Dieser Punkt wurde einstimmig abgesetzt. Stattdessen soll eine öffentliche Informationsveranstaltung stattfinden.
- 20. Kirche – weitere Sanierungsmaßnahmen** **einstimmig angenommen**
Für die Sanierung der Kirche im Hinblick auf die 250-Jahrfeier der Kirchensegnung in 2019 wurde die weitere Vorgehensweise beschlossen. Der Bauausschuss soll die Arbeiten und Ausschreibungen koordinieren.

Die nachstehenden Punkte wurden in einer nicht öffentlichen Sitzung verhandelt.

21. Genehmigung des Protokolls vom 11.09.2017

22. Ankauf der Grundstücke 305/1, 307 und 308

23. Ankauf der Grundstücke gem. TOP 22) - Zusatzkosten



Christbaum-Abholung

Wie bereits im letzten Jahr bieten wir am Montag, den 8. Jänner 2018 eine Christbaum-Abholung an. Wir bitten dafür alle Christbäume, frei von jeglichem Schmuck, spätestens um 8 Uhr vor Ihrem Haus zu deponieren.

NÖ-Ski- und Snowboardhelm!

Der vom Land Niederösterreich geförderte Ski- und Snowboardhelme für Kinder und Erwachsene kann auch heuer wieder über die Webseite www.achtung.at in den Größen M und L (S ist bereits ausverkauft!) bestellt werden.



Feuchttücher killen Pumpen und erhöhen die Abwassergebühren

Feuchttücher sind technisierte und getränkte Stoffe aus synthetischen Fasern bzw. Naturfasern oder einem Fasergemisch, welche immer häufiger auch als WC-Hygienepapier verwendet werden. Diese Tücher sind extrem reißfest und lösen sich im Wasser nicht auf. Werden sie nun über das WC oder den Abfluss entsorgt, verstopfen sie Toiletten, Abflussrohre und sogar ganze Kanalsysteme. Feuchttücher wickeln sich um die Laufräder der Pumpen und führen so zum Pumpenversagen! Die Behebung dieser Verstopfungen und Pumpenausfälle verursacht viel Arbeit und hohe Kosten, da ein beträchtlicher Einsatz von Personal und Spezialgeräten (Hochdruckkanalreinigung) erforderlich ist. Die Kosten dafür müssen von allen getragen werden.



Bitte entsorgen Sie daher WC-, Kosmetik-, Baby und Hygienefeuchttücher nur über den Restmüll!

Liebe Mannsdorferinnen und Mannsdorfer,

heuer führte uns der alljährliche Gemeindeausflug in die älteste Braustadt Österreichs, nach Weitra.

Wir lernten bei einer interessanten Führung durch das Schloß Weitra die Geschichte der Stadt kennen, die beeindruckenden Zimmer wie das Rokoko-Theater oder den tollen Innenhof. Anschließend konnten wir uns im Braugasthof mit einem Bier aus der eigenen Brauerei stärken.

Danach ging es weiter zur Käsemacherwelt. Dort wurde uns bei einer Führung die Kunst des Käsemachens gezeigt. Die vielen verschiedenen Sorten konnten von uns alle verkostet werden. Danach wurden viele im Shop fündig und voll gepackt wurde die Heimreise angetreten.

Am 16. Dezember wird noch der stilvolle Advent im Schloß Esterhazy in Eisenstadt besucht, wo wir das Jahr bei einem gemütlichen Abend besinnlich ausklingen lassen.

Der Kulturausschuss Mannsdorf wünscht allen Bürgerinnen und Bürgern besinnliche Weihnachten und ein glückliches neues Jahr 2018!





Wir gratulieren:

Emma Unger



Zum
85. Geburtstag

Rosa Magoschitz



Zum
85. Geburtstag

Bernadette & Jürgen
Schmidt



Korrektur zur letzten
Journal-Ausgabe:

Bernadette & Jürgen haben
standesamtlich und
kirchlich geheiratet!

Maria Anna Michalitsch



Zum
80. Geburtstag

Martina Duitz

Zum
80. Geburtstag

WIR TRAUERN UM

**FRAU
THERESIA HOFSTÄDTER**

† 27.11.2017

Das schönste Denkmal,
das ein Mensch bekommen kann,
steht in den Herzen seiner Mitmenschen.

Albert Schweitzer



Aktuelles von der Freiwillige Feuerwehr Mannsdorf

Einsätze

Der heftige Sturm, welcher Ende Oktober über das Land fegte, hinterließ auch bei uns seine Spuren und löste eine Alarmierung aus.

Anfang November wurden wir zu einem vermeintlichen Brand in einer Garage nach Orth/Donau gerufen. Glücklicherweise stellte sich dieser Brand aber nur als Detonation eines Böllers mit starker Rauchentwicklung dar. In Mannsdorf jedoch löschten wir wenig später tatsächlich einen Kleinbrand, der im Grasschnittcontainer hinter dem Sportplatz ausbrach.

Ausbildung

Im Oktober absolvierten 3 Gruppen die Ausbildungsprüfung Feuerwehrboot in Bronze & Silber. Zusätzlich haben Ch.Windisch, St. Zehetbauer und M.Unger das Schiffsfunkzeugnis erworben und B.Windisch die Gruppenkommandanten Ausbildung absolviert!

Feuerwehr Ball

Aufgrund Terminkollisionen findet unser traditioneller FF-Ball in 2018 etwas später, nämlich am 27. Jänner statt. Wie gehabt, ersuchen wir Sie wieder um Ihre Tombolaspenden, welche wir am 27.1.2018 per Hausbesuche gerne entgegen nehmen. Wir freuen uns wieder auf einen unterhaltsamen Abend und bitten um Ihren geschätzten Besuch!

FF-DEM Dorfpunsch

Bereits zum dritten Mal veranstalteten wir gemeinsam mit dem Dorferneuerungsverein am 1. Adventwochenende einen Dorfpunsch! Nach einem von uns gesicherten Fackelzug wurden die Besucher - heuer wieder - im Feuerwehrhaus mit Punsch und Kulinarischem verwöhnt.



Aktuelles vom Dorferneuerungsverein Mannsdorf

Nikolofeier im DORFhaus

Auch heuer konnten wir wieder zur Nikolofeier im Dorfhaus viele Mannsdorfer Kinder willkommen heißen! Nach den vorgetragenen Gedichten überreichte der Nikolo den Kindern ihre Geschenke.



Wir bedanken uns sehr herzlich bei der Gemeinde Mannsdorf für die Spende an den Nikolo!

Termine für 2018

Um das Jahr 2018 für alle etwas planbarer zu machen, haben wir uns dazu entschlossen, unsere jährlichen fix wiederkehrenden Termine bereits jetzt für das kommende Jahr zu fixieren und auch in den Gemeindekalender eintragen zu lassen. Beim Durchblättern des Kalenders werden Sie daher Einträge für

- unsere Dorf-Frühstücke (20.1., 14.4., 6.10.)
- die Flurreinigung (3.3., Ersttermin: 10.3.)
- und dem Adventkranzbinden (29.11.)

finden.

Neben diesen Fixpunkten, werden wir natürlich auch noch andere Veranstaltung anbieten und hoffen auf Ihr reges Interesse!



Das Jahr 2017 neigt sich dem Ende zu, ein ereignisreiches Jahr unserer Feuerwehr. Wir dürfen Ihnen einen kurzen Überblick geben. Über viele Ereignisse wurden Sie schon in den Gemeindejournalen laufend informiert.

Ein Highlight war heuer sicher die feierliche Übergabe unseres neuen Arbeitsbootes. Nach rund 40 Jahren musste 2016 das bestehende Boot ausgeschieden werden. Auf Ansuchen beim Landesfeuerwehrverband wurde innerhalb von einem Jahr ein neues Boot bei uns stationiert. Den Anschaffungswert von rund 180.000 Euro übernahm der Landesfeuerwehrverband gemeinsam mit dem Bezirksfeuerwehrkommando Gänserndorf.

Auch andere wichtige Anschaffungen für unsere Gemeinde wurden heuer getätigt. Immer wieder werden in unserer Gemeinde nach Unwettern Keller und Gebäude überflutet. Nach dem heurigen schweren Unwettereinsatz in Oberhausen, haben wir uns entschlossen einen Pumpsauger anzuschaffen. Dieser erleichtert uns das Reinigen der Keller nach Überflutungen.

Wie einigen von Ihnen sicher aufgefallen ist, gab es Anfang des Jahres Arbeiten bei der Mannsdorfer Wasserdienstlande an der Donau. Nach mehreren Hochwässern wurde die Slip- und Verladestelle stark verlandet. Mithilfe von Frontladern und einem Bagger wurde diese wieder vollständig funktionsfähig gemacht und kann uneingeschränkt genutzt werden.

Unsere Feuerwehr bewältigte im heurigen Jahr rund 20 Einsätze nach Bränden, Verkehrsunfällen, Unwettern und Hilfeleistungen.

Einige Kameraden absolvierten im laufenden Jahr Ausbildungsprüfungen, und es wurden zahlreiche Kurse in der Feuerweherschule Tulln absolviert.

Die nächste große Anschaffung betrifft ein neues Feuerwehrauto, unser altes Auto ist 31 Jahre alt. Im heurigen Jahr hat sich eine Arbeitsgruppe damit beschäftigt, wie unser neues Auto aufgebaut werden soll. Die Entwicklung der letzten 30 Jahre ist enorm und so werden wir nach der Anschaffung auf modernsten Stand der Technik mit all unseren Fahrzeugen und unserer Ausrüstung sein.

Ein Dankeschön gilt hier unserer Gemeinde und auch der Bevölkerung. Nur mit gemeinsamer Anstrengung kann diese Investition getätigt werden!

Unsere Aufgaben werden immer vielfältiger, so bitten wir alle Interessierten, egal ob jung oder alt, aktiv bei der Feuerwehr mitzuarbeiten. Neue Mitglieder sind jederzeit willkommen!

Ein besonderer Dank gilt auch allen Helfern, Frauen und Lebensabschnittspartnern unserer Feuerwehrmänner, die uns bei Veranstaltungen und Festen immer unterstützen!

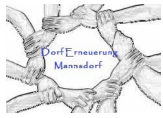
Die Freiwillige Feuerwehr Mannsdorf wünscht Ihnen und Ihren Familien ein besinnliches Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr!

Mit Gut Wehr!

Das Kommando der Freiwilligen Feuerwehr Mannsdorf/Donau



JAHRESRÜCKBLICK DES DORFERNEUERUNGSVEREINES



Liebe Mannsdorferinnen und Mannsdorfer!

Der Dorferneuerungsverein Mannsdorf blickt auf ein interessantes Jahr zurück!

Das MannsDorfHaus kann auf sein erstes Jahr mit durchgehendem Betrieb zurückblicken. Schon im vorigen Advent hatten wir schöne gemeinsame Stunden beim Adventkrankbinden, der Nikolausfeier und der Adventjause für Senioren. Ebenso wird das Haus als Treffpunkt bzw. Ausgangspunkt für die Hl. 3 Könige, der Ratschen Kinder und der Halloween Gruppe genutzt.

Strick-freudige Damen haben sich in den Wintermonaten im beheizten Dorfhaus getroffen um gemeinsam Socken zu stricken. Bewegungsfreudige Pilates Anhänger nutzten den warmen Raum ebenso wie die begeisterten Hobbyfotografen, die sich einen Fachvortrag über das richtige Fotografieren anhörten. Seit Februar 2017 wird interessierten Kindern, in unterschiedlichen Altersgruppen, auf engagierte und kreative Weise Englisch von Tanja Retzl näher gebracht und vermittelt.

Einer der Höhepunkte dieses Jahres war die spontane Teilnahme am Faschingsumzug in Orth. Mit großer Beteiligung aus der Bevölkerung wurde gemeinsam im MannsDorfHaus an der Verkleidung gebastelt.

Ein besonderes Anliegen sind uns die Dorf- und Frauenfrühstücke, um die Mannsdorfer Bevölkerung für ein paar Stunden zum Plaudern und Austausch im Dorfhaus zusammenzubringen. Drei Frühstücke sind für das kommende Jahr schon fixiert und erstmals auch bereits im Gemeindekalender eingetragen!

Leider mussten wir aber auch geplante Aktivitäten wie Strietzelwürfeln zu Allerheiligen und einen Fachvortrag zur Aromatherapie wegen zu wenig Interesse bzw. Rückmeldung absagen. All diese Aktivitäten haben Platz und Raum im Dorfhaus und können jederzeit wieder organisiert werden!

Für die Durchführung braucht es aber **Ihre Beteiligung und Unterstützung!** Bitte scheuen Sie sich nicht, uns Ihre Ideen weiterzugeben. Wir freuen uns, mit Ihnen gemeinsam Ihre Ideen wie z.B.. Film- oder Fotonachmittage, Fach- oder Reisevorträge, Flohmärkte oder gemeinsame Stunden mit verschiedener Handarbeit, umzusetzen. Ganz getreu unserem Logo: **viele gemeinsame Hände können VIELES bewegen** - wenige ermüden aber schnell. Ich bitte also auch im nächsten Jahr immer wieder um eine helfende Hand von Ihnen.

Ein herzliches DANKE auch an Alle, die sich um den Platz „vor der eigenen Haustüre“ kümmern und ein noch größeres DANKE an Jene, die auch an die öffentlichen und „haustürlosen“ Plätze denken und dort die Pflege und Gestaltung der Grünanlagen übernommen haben! Für die Anschaffung diverser Blumen etc. kommen wir immer wieder gerne auf.

Ich wünsche Ihnen allen einen schönen und erholsamen Advent, ein gesegnetes Weihnachtsfest und einen wunderbaren Start ins Jahr 2018!

**Für den Dorferneuerungsverein Mannsdorf
Bettina Mayer**



Liebe Freunde des FC Marchfeld Mannsdorf!

Auch in der zweiten Saison in der dritthöchsten Fußballiga Österreichs kann sich der FCMM in Schlagdistanz zu den Top 3 behaupten.

Es wird in der kleinen Gemeinde Mannsdorf alle zwei Wochen Fußball auf höchstem Niveau geboten. Dazu werden die Fans hervorragend verköstigt und können bei der Tombola tolle Preise gewinnen. Im neu errichteten VIP-Club werden die Gäste vom heimischen Wirt Paulesits mit kulinarischen Köstlichkeiten verwöhnt. Es gibt auch Tages-VIP-Karten für einen einmaligen Besuch des Clubs.



Da nur mit den Einwohnern von Mannsdorf und Umgebung das Stadion nicht die Zuschauerzahlen erreicht, wie es sich der gebotene Fußball verdient, hat sich der Vorstand entschlossen, aus marketingtechnischen Gründen den Verein mit einem neuen Namen zu vermarkten. Aus dem SC Mannsdorf wurde der

FC MARCHFELD MANNSDORF

Mit dem neuen Namen will der Verein betonen, dass der beste Fußball im Marchfeld in Mannsdorf gespielt wird. Mit der Einbindung der Region in den Namen soll der Verein für Fans und Firmen im Marchfeld interessanter werden.

Der Verein will sich bei dieser Gelegenheit bei den treuen Fans, die regelmäßig ins Stadion kommen, bedanken. Ein ganz großer Dank gilt auch den Unterstützern des Vereins, den Sponsoren, dem Präsidium, den Funktionären und vor allem den freiwilligen Helfern, die erst diesen Erfolg möglich gemacht haben.

Kommen auch Sie zu den Heimspielen des FCMM und genießen Sie ein paar vergnügliche Stunden mit tollem Fußball und leckerer Verpflegung!

Der FC MARCHFELD MANNSDORF wünscht allen Bürgerinnen und Bürgern

Frohe Feiertage und ein erfolgreiches, gesundes Jahr 2018!



FEUERWEHRBALL

27.01.2018

GASTHAUS PAULESITS
AB 20:00 UHR
EINTRITT: 8 EURO

MUSIK:



TOMBOLA
MITTERNACHTSEINLAGE

etu
elektro.technik.unger

Autohaus
KOLLER
2304 MANNSDORF / Dornau, Märchelhofstrasse 3
0320 10 2020
www.autohaus-koller.at

ARADI's
Baupengler und
Schweitzer

amit
Audiovisuelle Systemtechnik

GETRÄNKEHANDEL
WINDISCH
www.getraenke-windisch.at

Veranstalter:
FF Manssdorf
OBI Markus Unger



Es wird darauf hingewiesen, dass alle Angaben trotz sorgfältiger Bearbeitung ohne Gewähr erfolgen.